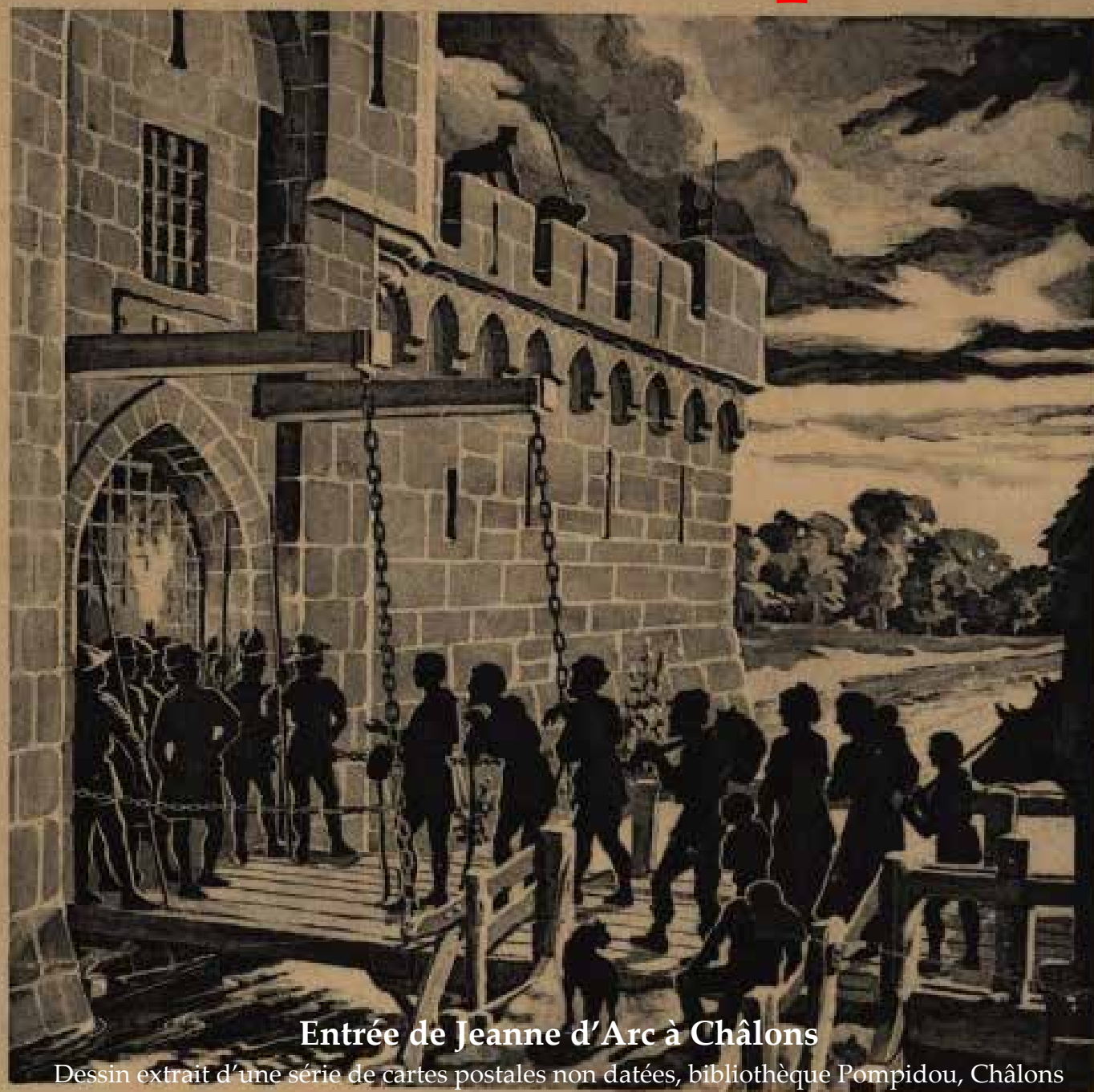


Trimestriel fondé en 1991
automne 2013 n° 83
dépot légal septembre 2013



Egalement disponible
6,00 €
sur abonnement

Le savetier et la pucelle



Entrée de Jeanne d'Arc à Châlons

Dessin extrait d'une série de cartes postales non datées, bibliothèque Pompidou, Châlons

Bibliothèques

municipale à vocation régionale

68 rue Léon Bourgeois ; accès parking au 22 rue des Martyrs de la résistance
mardi, jeudi et vendredi 13 à 18 H
mercredi et samedi 10 à 18 H
Salle du patrimoine : du mardi au samedi, de 13 h à 18 h

municipale annexe Diderot

11 rue groupe Libération nord
mardi, jeudi, vendredi 14h à 18h
mercredi 9h30 à 12h, 14h à 18h
samedi 9h30 à 17h

municipale annexe Gulliver

1 rue du docteur Calmette
mardi, jeudi, vendredi 14h à 18h
mercredi et samedi 10h à 18h

Archives

municipales

transférées depuis 07/2012 dans les locaux de la bibliothèque municipale, salle du Patrimoine, du mardi au samedi, de 14 h à 18 h

départementales

rue Carnot, face à la Préfecture, ouvertes du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h

Ville d'art et d'histoire

Le Centre d'Interprétation de l'Architecture et du Patrimoine est ouvert du mardi au samedi de 13h à 18h (entrée gratuite), 68 rue Léon Bourgeois.

2A av du Mal Leclerc

(entrée du grand jard)
51000 Châlons
tel : 03.26.21.78.05

horaires d'ouverture

- lundi, mercredi, vendredi : de 16 à 18 h
- mardi, jeudi, samedi : de 10 à 12 h



Musées

des Beaux-Arts et d'Archéologie

(place Godard) du lundi au vendredi : 14 à 18 h ; samedi : 10 à 12 h et 14 à 18 h ; dimanche : 10 à 12 h et 14 h 30 à 18 h 30.

Garinet (rue Pasteur)

du mercredi au lundi : de 14 à 18 h

du Cloître : rue Nicolas Durand

du mercredi au lundi : 10h à 12h et 14h à 18 h (17 h d'octobre à avril)

Musés municipaux fermés les mardis et jours fériés.

Schiller-Goethe : 68 rue Léon Bourgeois. Fermeture définitive depuis le 1^{er} janvier 2009 sur décision d'un membre iconoclaste du Haut Conseil des Musées de France.

de la Machine à coudre : 13 place des Buttes. Visite gratuite sur rendez-vous l'après midi : 03.26.65.62.46

Espace Catalaunien

L'association Nouvelle Catalaunie tient une permanence à l'Espace Catalaunien, 7bis rue Thiers, tous les lundi après-midi de 14 h à 17 h et mercredi matin de 10 h à 13 h.



L'association a pour but de contribuer à l'enrichissement des collections des musées de Châlons-en-Champagne et à leur rayonnement. **Siège social** : musée des beaux-arts et d'archéologie, place Alexandre-Godart à Châlons-en-Champagne.

S.A.C.S.A.M.

Société d'Agriculture, Commerce, Sciences et Arts du département de la Marne. Permanence tous les vendredis de 14h30 à 16h30 au 13, rue Pasteur à Châlons-en-Champagne. Les séances mensuelles de la Société sont publiques (voir le calendrier sur la page agenda de son site **internet** : <http://academie.chalons.free.fr>)

ARTISANS DU MONDE

23 rue Saint Dominique,
face à l'ENSAM, Châlons

Association de commerce équitable avec les pays du sud, Artisans du Monde est ouvert les mardi, jeudi et vendredi 14h30-18h30, mercredi et samedi 9h30-12h et 14h30-18h30.

CENTRE DU VOLONTARIAT

2A avenue du Maréchal Leclerc

Le Centre du Volontariat accueille et oriente vers des activités bénévoles dans les associations. Si vous désirez vous rendre utile et participer à des activités bénévoles de votre choix, si vous disposez d'une heure, de quelques heures ou plus par semaine : venez nous voir. Nous vous orienterons vers l'association qui correspond à votre souhait.

PERMANENCES tous les mardis et jeudis de 16h à 18h

CONTACT AU 06.68.32.80.84

ABI - MEUBLES

www.abimeubles51.fr

La boutique vêtements

Vous voulez vous séparer de vêtements, chaussures, linge de maison, vaisselle, jouets ou objets de décoration que vous n'utilisez plus ? Déposez-les dans les conteneurs ABI de couleur fuchsia proches de votre domicile, à l'atelier vêtements 8 impasse des Mathurins (tel 03 26 65 30 01) ou à notre boutique 7, rue Léon Bourgeois (03 26 65 30 00).

La boutique est ouverte à tous du mardi au vendredi de 9 h30 à 12 h et de 14 à 17 h 30.

Fréquences FM

Radio Mau Nau 90.6 Mhz 03 26 21 32 36 www.radiomaunau.com	RCF Radio L'Epine 88.6 Mhz 03 26 21 26 26 www.rcf.fr
--	--

Découpez ou photocopiez ce bulletin et adressez-le à

Association Nouvelle Catalaunie, 16 rue Robert Binet 51000 Châlons-en-Champagne

ADHESION et/ou ABONNEMENT

4 trimestres = 4 numéros dont un gratuit !

ADHESION + ABONNEMENT

(frais d'envoi inclus des 4 prochains numéros)

personne physique

couple et association

ABONNEMENT (4 prochains numéros, frais d'envoi inclus)

personne physique

personne morale

HORS-SÉRIES (frais d'envoi inclus)

99 moutons et un Champenois font... (2012)

Chronique d'une plaisanterie moutonnaire (2012)

La foire des origines (2011)

Les crues de la Marne (2010)

LIVRES - AUTRES HORS-SÉRIES

ANCIENS NUMÉROS - COMPILATIONS COULEUR

Voir bon de commande sur

www.catalaunien.net

Pour faciliter la gestion de votre adhésion - abonnement, merci de nous indiquer votre courriel

.....@.....

- cochez la ou les cases correspondant à votre commande
- complétez si besoin les colonnes «soutien-don» et «à régler»
- Etablissez votre chèque à l'ordre de l'association
Nouvelle Catalaunie - 16 rue Robert Binet
51000 Châlons-en-Champagne

OFFRE préférentielle

Prix public	Adhérent	soutien don (*)			
	Abonné				
	28 € + €	= €	
	33 € + €	= €	
24 €	18 € + €	= €	
24 €	22 € + €	= €	
12,50 €	10 € + €	= €	
30,00 €	25 € + €	= €	
12,50 €	10 € + €	= €	
12,50 €	10 € + €	= €	

(*) **Les cotisations versées, les soutiens et dons** apportés, pour leur fraction excédant l'abonnement et/ou la commande, vous permettent de bénéficier d'une **réduction d'impôts** au titre des dons aux oeuvres. Un reçu est adressé au début de l'année civile suivant celle du versement.

M. Mme Mlle Prénom

Nom

Adresse

CP Ville

Pour s'abonner du n° 84 à 87

Ce numéro présente un côté particulier. Il prolonge celui de cet été en intégrant une nouvelle qui devait y paraître, mais que l'actualité n'avait pas permis de publier. S'il avait fallu suivre la même logique, sa parution serait encore à reporter aux calendes grecques, l'actualité étant toujours à frapper à la porte. La longueur de cette nouvelle, «Le savetier et la pucelle», vient quelque peu bousculer la présentation habituelle du Petit Catalaunien Illustré en deux parties assez équilibrées, culture et société, au détriment de la seconde.

Mais, lorsque j'ai lu cette nouvelle pour la première fois voici quelques mois, je me suis dit qu'elle avait un petit quelque chose qu'il convenait de vous faire partager. Son côté historique, tout d'abord. Louis Grignon s'y était frotté avec bonheur. Il avait, il est vrai, amassé quantité de sources dans les archives locales pour se lancer dans ce genre littéraire très particulier. Se couler dans ses pas n'était pas évident. Ni recherché, du reste. Mais le résultat est plaisant et le côté historique laisse la place à l'histoire, celle d'un amour impossible qui, comme dans tout conte de fée, finit par triompher. Celle aussi d'une société médiévale où chacun devait rester à sa place, dans sa corporation, où on ne mélangeait pas les torchons et les serviettes ou plutôt, les cordonniers et les savetiers.

Pour accompagner cette nouvelle, trois personnages historiques. L'évêque de Châlons Jean de Sarrebrück qui accueillit la pucelle lorsqu'elle passa en cette ville le 14 juillet 1429, son vidame et l'épouse de celui-ci. Tous trois figureront dans le futur dictionnaire biographique des Châlonnais célèbres, illustres ou mémorables, comme les autres évêques et vidames de Châlons dont les recherches biographiques sont en bonne voie. Malgré le peu d'enthousiasme - et c'est un euphémisme - de la municipalité à faciliter mes recherches iconographiques, ce dictionnaire verra le jour l'année prochaine. Et, peut-être, la suite de mon premier roman, «L'inconnue du grand bazar», dont les premiers chapitres sont en ligne sur un blog dédié ayant pour titre «Les mémoires de Bouc-Bigot».

L'aspect très « culture » de ce numéro ne nous fait pas pour autant oublier son côté société. Il a fait l'objet des orientations présentées et débattues lors de notre dernière assemblée générale. Ce numéro se contente de les survoler, un supplément étant adressé à nos adhérents pour leur permettre d'en prendre connaissance. Parmi les orientations adoptées, il en est une qui était attendue depuis longtemps : la tenue de permanences régulières dans le local de l'association, l'espace catalaunien. Ce sera chose faite à partir du mois d'octobre, deux fois par semaine, le lundi après-midi et le mercredi matin dans un premier temps. D'autres sont en cours, comme une initiative forte prise par l'assemblée générale concernant la Haute-Mère-Dieu, le suivi du dossier de l'abbaye de Toussaint et la transformation annoncée de la zone de protection du patrimoine architectural, urbain et paysager (ZPPAUP) en aire de valorisation du patrimoine (AVAP). Pour notre association, celle-ci doit s'accompagner d'un secteur sauvegardé correspondant au centre ancien de Châlons.

Bruno Malthet
Président de l'association

SOMMAIRE

- 2 Infos permanentes Adhésion - Abonnement
- 3 L'éditorial : Culture et société

Culture

- 4 Sur la route des Indes...
- 5 Les vidames de Châlons
- 6 Jean de Sarrebrück
- 7 Le savetier et la pucelle
- 23 Jeanne d'Arc absente des archives municipales
- 28 A lire - Conférences

Société

- 27 La Nouvelle Catalogne en action
- Réflexions à mener autour :
 - des musées de la ville
 - des déplacements urbains

Supplément n° 83-1 (adhérents uniquement)

- 2- Rapport d'activité 2012
- 3- Rapport de trésorerie
- 3- Rapport sur les orientations 2013-2014
 - 3- Petit Catalaunien Illustré
 - 4- Espace Catalaunien
 - 4- Transformation de la ZPPAUP en AVAP
 - 5- Réflexion à mener autour des musées de Châlons
 - 5- Réflexion à mener autour des déplacements urbains
 - 6- La Haute-Mère-Dieu
 - 6- L'abbaye de Toussaint
 - 7- Dictionnaire des Châlonnais célèbres
- 8- Budget prévisionnel 2013
- 8- Questions diverses

le P
Petit Catalaunien illustré



est publié
et imprimé par
l'Association
Nouvelle Catalaunie
16 rue Robert Binet
51000 Châlons en
Champagne

Courriel : catalaunien@orange.fr
site internet : www.catalaunien.net

Directeur de la publication
Bruno Malthet
Rédactrice en chef
Sabine Schepens

Reproduction des textes, illustrations
et dessins autorisée sous réserve
d'un accord préalable de leurs auteurs
et de mention expresse.

©

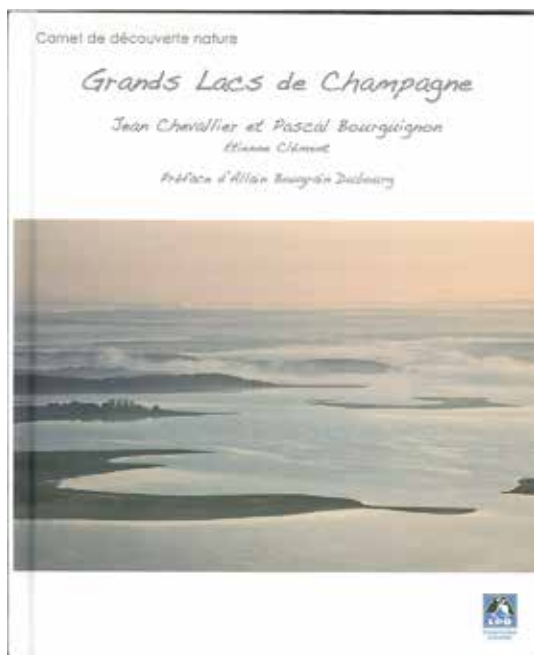
Dépôt légal : septembre 2013
CPPAP n° 0516 G 88031
ISSN 1166 - 0597

SIRET : 397 729 096 00016

pages intérieures imprimées sur papier recyclé
tirage réalisé à l'Espace Catalaunien
7 bis rue Thiers
à Châlons-en-Champagne

A lire

Les ouvrages publiés dans notre rubrique
A lire sont également présentés sur notre site
internet : www.catalaunien.net



Grands lacs de Champagne de Jean Chevallier et Pascal Bourguignon, textes et légendes d'Etienne Clément. Les anciens l'appelaient «la terre amoureuse» parce qu'elle s'accrochait obstinément à la semelle de leurs chaussures. L'épaisse couche d'argile imperméable qui recouvre le sous-sol de la Champagne humide explique la présence de nombreux étangs. S'y ajoutent désormais les grands réservoirs pour réguler le cours de la Seine et de ses affluents, la Marne et l'Aube. Vols de grues cendrées, pêche traditionnelle, brouillards matinaux, débardage à l'ancienne, rivière sinuant au milieu des pâtures... L'illustrateur Jean Chevallier et le photographe Pascal Bourguignon ont saisi quelques scènes typiques de cette région qui attire chaque année de nombreux visiteurs à la recherche d'une nature préservée. **Édité par la LPO Champagne-Ardenne, 2011, 68 pages, 18 €**



Les mémoires de Bouc-Bigot suivies de **Biographies chaalonnaises, de Bruno Malthet.** Depuis la sortie en 2006 de « L'inconnue du grand bazar », ses amis le relancent régulièrement pour qu'il écrive la suite. La vraie, pas celle des deux romans

qu'il commit en 2008, « La guerre des pigeons », et 2010, « Les trompettes de l'apocalypse » qui ne font que croiser son chemin. Pour répondre à cette impatience, il a décidé de renouer avec un genre littéraire aujourd'hui passé de mode, le feuilleton, et de publier cette suite sur un blog dédié : <http://memoires-de-bouc-bigot.hautefort.com>. Tout commence le 1er avril 2014 lorsque Baptiste-Bouc-Bigot, bourgmestre honoraire de Chaalons-en-Champagne, décide de confier à Urbain Travy «une délicate mission», le soin de rédiger ses mémoires... Bien évidemment – mais est-il vraiment besoin de le rappeler ? – toute ressemblance avec des personnages et événements existant ou ayant existé serait une pure coïncidence. La parution des épisodes de ce roman devrait suivre un rythme hebdomadaire jusqu'au printemps 2014, voire au-delà. Elle sera entrecoupée de notices qui composeront les « Biographies chaalonnaises ». Ces notices permettront à tous ceux qui navigueront dans le monde imaginaire de ses romans de mieux cerner ses principaux personnages. Pour ne manquer aucun épisode, inscrivez vous sur son blog. Vous recevrez ainsi une lettre d'information électronique après chaque mise à jour.

<http://memoires-de-bouc-bigot.hautefort.com>

Conférences

La DRAC Champagne-Ardenne organise des conférences en accès libre.
Pour tout renseignement, téléphonez au 03 26 70 36 88

Fortifications Séré de Rivières : fortification de la France avant 1914

Mardi 15 octobre à 18h30 (*)

Ya-t-il une guerre entre les mots et les images ?

Mercredi 6 novembre à 13h15 (*)

L'histoire des arts vue par la science

Mercredi 20 novembre à 13h15 (*)

Médiation culturelle, radios associatives : le pouvoir de parler !

mardi 3 décembre à 18h30 (*)

Lieux des conférences :

(*) DRAC Champagne-Ardenne 3 faubourg Saint-Antoine à Châlons